

法規名稱：MEMORANDUM OF UNDERSTANDING ON AGRICULTURAL AND FISHERY TECHNICAL COOPERATION BETWEEN THE REPUBLIC OF CHINA AND THE REPUBLIC OF GUATEMALA

簽訂日期：民國 73 年 04 月 21 日

生效日期：民國 73 年 04 月 21 日

At the invitation of the Government of the Republic of China, H. E. Rodolfo Perdomo Menendez, Minister of Agriculture of the Republic of Guatemala visited the Republic of China from April 13 to 21, 1984.

During his stay, Minister Perdomo exchanged views with Foreign Minister Fu-sung Chu, Minister of Economic Affairs Chao Yao-tung and other high officials of the Republic of China with the purpose of promoting and expanding the existing trade, economic and technical cooperation between the two countries.

As a result of these talks, an agreement has been reached by the Parties concerned to strengthen the cooperation in the following projects submitted by Minister Perdomo:

- a) Development of marine fishing industry;
- b) Development of Agriculture; and
- c) National program for the development of production and commercialization of fruits and vegetables for export.

Both sides have further agreed that for the implementation of the above-mentioned cooperation, the Government of the Republic of China shall render the following assistance:

- a) Provide technical support in the implementation of agricultural pro-grams and projects;
- b) Provide technical expertise, as much as feasible, in developing and carrying out agricultural re-search and extension programs and projects;
- c) Provide or arrange for the training of Guatemalan personnel in agriculture and related fields;
- d) Exchange of materials and general information; and
- e) Foster private sector involvement in projects and activities consistent with the agricultural development policies and objectives of Guatemala.

In addition, motivated by the desire of strengthening the commercial interchange between the two countries, the Government of the Republic of China, after a survey conducted on Guatemalan produce, has expressed its interest in the purchasing of Guatemalan cotton.

This Memorandum of Understanding shall enter into force upon signature and shall remain in force for five years, unless terminated earlier by either Party upon six months, written notice to the other Party. It may be modified or extended by mutual written agreement of the two Parties.

Finally, H.E. the Minister of Agriculture Rodolfo Perdomo Menendez expressed his gratitude for the warm welcome received during his visit to the Republic of China.

Signed at Taipei this twenty-first day of April, nineteen eighty-four, in two originals both in the English language.

For the Government of  
the Republic of China  
(Signed)

Fu-sung Chu  
Minister of  
Foreign Affairs

For the Government of  
the Republic of Guatemala  
(Signed)

Rodolfo Perdomo Menendez  
Minister of Agriculture